## МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «КУБАНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ» Филологический факультет

УТВЕРЖДАЮ:

Проректор по учебной работе, качеству образования – первый

проректор

Хагуров Т.А.

2022 г

TO THE PARTY OF TH

## РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)

#### Б1.О.02.09 ТЕСТИРОВАНИЕ В ПРАКТИКЕ РКИ

Направление подготовки/специальность 44.03.05 Педагогическое образование (с двумя профилями подготовки)

Направленность (профиль) / специализация «Русский язык как иностранный/неродной. Дополнительное образование в области филологии»

Форма обучения — очная

Квалификация – бакалавр

Рабочая программа дисциплины Б1.О.02.09 ТЕСТИРОВАНИЕ В ПРАКТИКЕ РКИ составлена в соответствии с федеральным государственным образовательным стандартом высшего образования (ФГОС ВО) по направлению подготовки 44.03.05 Педагогическое образование (с двумя профилями подготовки), профиль «Русский язык как иностранный/неродной. Дополнительное образование в области филологии»

Программу составила: Кузнецова О.И., к.ф.н., доц.

Рабочая программа дисциплины Б1.О.02.09 ТЕСТИРОВАНИЕ В ПРАКТИКЕ РКИ утверждена на заседании кафедры русского языка как иностранного, протокол №9 «20» мая 2022 г.

Заведующий кафедрой (разработчика) Абрамов В.П.

Рабочая программа дисциплины обсуждена на заседании кафедры (выпускающей) русского языка как иностранного, протокол №9 «20» мая 2022 г.

Заведующий кафедрой (разработчика) Абрамов В.П.

Утверждена на заседании учебно-методической комиссии филологического факультета протокол № 10 «24» мая 2022 г. Председатель УМК факультета Буянова Л.Ю.

#### Рецензенты:

- 1. Лучинская Е.Н., д.ф.н., профессор, зав. кафедрой общего и славянорусского языкознания ФГБОУ ВО «КубГУ»
- 2. Уварова И.В., к.ф.н., доцент, зав. кафедрой лингвистики ФГБОУ ВО «КубГМУ»

#### 1 Цели и задачи изучения дисциплины (модуля)

**1.1 Цель освоения дисциплины:** формирование профессиональной компетенции у преподавателей русского языка как иностранного при овладении навыками работы с использованием тестовых технологий.

#### 1.2 Задачи дисциплины

- познакомить обучающихся с теоретической, методической, технической и программной оснащенностью процесса тестирования по русскому языку как иностранному;
- сформировать умение использовать тестовые технологии в учебной деятельности в иностранной аудитории;
- определить виды и формы тестового контроля в практике РКИ, а также типы тренировочных и контролирующих заданий.
- проанализировать оптимальную стратегию разработки тестовых материалов, стандартизированный сценарий, обеспечивающий работу методико-технологической цепочки: «обучение тестирование обучение».

# **1.3 Место дисциплины (модуля) в структуре образовательной программы** Дисциплина Б1.О.02.09 «Тестирование в практике РКИ» относится к обязательной части Блока 1 «Методико-педагогического модуля» учебного плана. В соответствии с рабочим учебным планом дисциплина изучается на 5 курсе в девятом семестре по очной форме обучения.

Вид промежуточной аттестации: зачет.

Для изучения дисциплины необходимо освоение следующих предшествующих курсов: «Современная методика преподавания РКИ», «Лингвистические основы описания РКИ», «Современный русский язык», «Введение в языкознание», а также знание современной научной парадигмы в области филологии как лингвистической базы для формирования умения анализировать языковые явления через призму родного языка иностранного обучающегося.

В соответствии с учебным планом дисциплина является базовой для педагогической практики в иностранной аудитории.

# 1.4 Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине (модулю), соотнесенных с планируемыми результатами освоения образовательной программы

Изучение данной учебной дисциплины направлено на формирование у обучающихся следующих компетенций:

| Код и наименование индикатора* достижения компетенции                                           | Результаты обучения по дисциплине                                                                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                 | иетоды и информационно-коммуникационные технологии в оводить анализ и интерпретацию результатов педагогической |
|                                                                                                 | роль и оценку с использованием информационно-                                                                  |
| ИПК-8.1. Выбирает и реализует в педагогической деятельности современные методы и информационно- | Знает базовые теоретические положения основ лингводидактического тестирования по РКИ.                          |
| коммуникативные технологии.                                                                     | Умеет планировать работу с обучающимися по организации и проведению тестирования на разных этапах обучения.    |

| Владеет навыками использования компьютерных технологий в практике тестирования.  Знает основные критерии оценки педагогической деятельности с использованием информационнокоммуникативных технологий  Умеет обеспечить успешность процесса восприятия и выражения в межкультурном дискурсе специфики явлений русской культуры.  Владеет навыками работы по организации тестирования иностранных обучающихся.  Знает специфику представления лингвострановедческого материала.  Умеет использовать тестовые технологии в учебной деятельности в иностранной аудитории.  Владеет навыками работы в иностранной аудитории с использованием современных образовательных дистанционных технологий. |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| деятельности с использованием информационно- коммуникативных технологий  Умеет обеспечить успешность процесса восприятия и  выражения в межкультурном дискурсе специфики явлений  русской культуры.  Владеет навыками работы по организации тестирования  иностранных обучающихся.  Знает специфику представления лингвострановедческого  материала.  Умеет использовать тестовые технологии в учебной  деятельности в иностранной аудитории.  Владеет навыками работы в иностранной аудитории с  использованием современных образовательных  дистанционных технологий.  Результаты обучения по дисциплине                                                                                    |
| Знает специфику представления лингвострановедческого материала.  Умеет использовать тестовые технологии в учебной деятельности в иностранной аудитории.  Владеет навыками работы в иностранной аудитории с использованием современных образовательных дистанционных технологий.  Результаты обучения по дисциплине                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| стические навыки как часть лингвокультурной и                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| основу межкультурной коммуникации и культурно-речевой  Знает базовые теоретические положения основ лингводидактического тестирования по РКИ.  Умеет планировать работу с обучающимися по организации тестирования по РКИ на разных этапах обучения.  Владеет навыками методической разработки тестовых материалов.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Знает методы и приёмы обучения иностранцев речевой деятельности при подготовке к сдаче ТРКИ.  Умеет обеспечить успешность процесса восприятия и выражения в межкультурном дискурсе специфики явлений русской культуры.  Владеет навыками работы по социокультурной адаптации и готовности к прохождению теста иностранными обучающимися.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| Знает специфику представления лингвострановедческого материала.  Умеет использовать лингвокультурологические аспекты в иностранной аудитории.  Владеет навыками работы в иностранной аудитории с использованием лингвострановедческого материала.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| ы современных информационных технологий и использовать тельности                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Знает базовые теоретические положения современных информационных технологий.  Умеет использовать информационные технологии в практике тестирования по всем сертификационным уровням.  Владеет навыками методической разработки уроков по                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

| Код и наименование инди достижения компетен                                                                |         | Результ    | аты обучения по д           | цисциплине                          |                                     |    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------------|-----------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|----|
| ИОПК-9.2. Использует современные информационные технологии для решения задач профессиональной деятельности |         |            | базовые рованию и «Тестер». | теоретические созданию компью.      |                                     | ПО |
|                                                                                                            | Умеет р | азрабатыва | ть и создавать тест         | говые материалы.                    |                                     |    |
|                                                                                                            |         |            |                             | использования те<br>ных информацион | стовых материало<br>ных технологий. | вс |

Результаты обучения по дисциплине достигаются в рамках осуществления всех видов контактной и самостоятельной работы обучающихся в соответствии с утвержденным учебным планом.

Индикаторы достижения компетенций считаются сформированными при достижении соответствующих им результатов обучения.

#### 2. Структура и содержание дисциплины

## 2.1 Распределение трудоёмкости дисциплины по видам работ

Общая трудоёмкость дисциплины составляет 3 зачетных единицы (108 часов), их распределение по видам работ представлено в таблице

|                                                                                                                                                                                      |                       |             |                        | Форма обучения    |                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-------------|------------------------|-------------------|----------------|
|                                                                                                                                                                                      |                       | Всего       | ОЧЕ                    | іая               | заочная        |
| Виды работ                                                                                                                                                                           |                       | часов (ОФО) | 9<br>семестр<br>(часы) | семестр<br>(часы) | курс<br>(часы) |
| Контактная рабо                                                                                                                                                                      | та, в том числе:      | 34          | 34                     |                   |                |
| Аудиторные заня                                                                                                                                                                      | тия (всего):          | 34          | 34                     |                   |                |
| занятия лекцио                                                                                                                                                                       | онного типа           | 16          | 16                     |                   |                |
| лабораторные                                                                                                                                                                         | занятия               |             |                        |                   |                |
| практические                                                                                                                                                                         | занятия               | 18          | 18                     |                   |                |
| Иная контактная                                                                                                                                                                      | гработа:              |             |                        |                   |                |
| контроль само<br>(КСР)                                                                                                                                                               | стоятельной работы    | 6           | 6                      |                   |                |
| промежуточна                                                                                                                                                                         | я аттестация (ИКР)    | 0,2         | 0,2                    |                   |                |
| Самостоятельная                                                                                                                                                                      | пработа, в том числе: | 67,8        | 67,8                   |                   |                |
| контрольная ра                                                                                                                                                                       | абота                 | 6           | 6                      |                   |                |
| реферат (подго                                                                                                                                                                       |                       | 20          | 20                     |                   |                |
| самостоятельное изучение разделов, самоподготовка (проработка и повторение лекционного материала и материала учебников и учебных пособий, подготовка к практическим занятиям и т.д.) |                       | 36          | 36                     |                   |                |
| подготовка к текущему контролю                                                                                                                                                       |                       | 5,8         | 5,8                    |                   |                |
| Контроль:                                                                                                                                                                            |                       |             |                        |                   |                |
| Подготовка к экзамену                                                                                                                                                                |                       |             |                        |                   |                |
| Общая                                                                                                                                                                                | 108                   | 108         | 108                    |                   |                |
| трудоемкость                                                                                                                                                                         |                       |             |                        |                   |                |
|                                                                                                                                                                                      | 3                     |             | 3                      |                   |                |

#### 2.2 Содержание дисциплины

Распределение видов учебной работы и их трудоемкости по разделам дисциплины. Разделы (темы) дисциплины, изучаемые в 9 семестре (ОФО).

|    |                                                                           |       | Количество часов  |    |    |                       |
|----|---------------------------------------------------------------------------|-------|-------------------|----|----|-----------------------|
| №  | Наименование разделов (тем)                                               | Всего | Аудиторная работа |    |    | Внеаудит орная работа |
|    |                                                                           |       | Л                 | ПЗ | ЛР | CPC                   |
| 1. | Лингвометодические основы тестирования по РКИ                             | 10    | 6                 |    |    | 4                     |
| 2. | Теория и практика тестирования                                            | 10    | 6                 |    |    | 4                     |
| 3. | Психологические аспекты тестирования.                                     | 10    | 4                 |    |    | 6                     |
| 4. | Организация процесса проведения тестирования                              | 10    |                   | 6  |    | 4                     |
| 5. | Возможности компьютерных технологий в практике тестирования               | 12    |                   | 6  |    | 6                     |
| 6. | Государственные образовательные стандарты по РКИ (ТЭУ, ТБУ, ТРКИ-1,2,3,4) | 11,8  |                   | 6  |    | 5,8                   |
|    | ИТОГО по разделам дисциплины                                              | 83,8  | 16                | 18 |    | 67,8                  |
|    | Контроль самостоятельной работы (КСР)                                     | 6     |                   |    |    |                       |
|    | Промежуточная аттестация (ИКР)                                            | 0,2   |                   |    |    |                       |
|    | Подготовка к текущему контролю                                            |       |                   |    |    |                       |
|    | Общая трудоемкость по дисциплине                                          | 108   |                   |    |    |                       |

Примечание: Л – лекции, ПЗ – практические занятия, ЛР – лабораторные занятия, СРС – самостоятельная работа студента.

## 2.3 Содержание разделов (тем) дисциплины

#### 2.3.1 Занятия лекционного типа

| No | Наименование раздела<br>(темы)                | Содержание раздела (темы)                                                                                                 | Форма текущего контроля |
|----|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| 1. | Лингвометодические основы тестирования по РКИ | Российская государственная система тестирования. Лингвометодическое описание уровней владения русским языком.             | П                       |
| 2. | Теория и практика<br>тестирования             | Методика (теория и технологии) лингводидактического тестирования. Формат тестовых экзаменов и языковая подготовка к тесту | P                       |
| 3. | Психологические аспекты тестирования.         | Психологический портрет тестора. Влияние привычности и искушенности на результаты тестирования.                           | P                       |

## 2.3.2 Занятия семинарского типа (практические)

| №  | Наименование раздела (темы)                                 | Тематика занятий/работ                                                                                                                                                                                                                                  | Форма текущего контроля |
|----|-------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| 1. | Организация процесса проведения тестирования                | Конфиденциальность. Разработка инструкций по проведению тестирования. Сценарии проведения тестирования. Стандартизация условий проведения индивидуального и коллективного тестирования. Квалификация тестора.                                           | Т                       |
|    | Возможности компьютерных технологий в практике тестирования | Практическая работа по проектированию и созданию компьютерных тестов в оболочки «Тестер». Пакет прикладных приложений MS Office. Обзор обучающих компьютерных программ.                                                                                 | П                       |
|    | Государственные образовательные стандарты по РКИ            | Концепция уровневого владения иностранным языком. Цели, компетенции, содержание стандартов и требований по РКИ. Реализация методико-технологической цепочки: «обучение — тестирование — обучение». Типология заданий и система подготовки к сдаче ТРКИ. | П                       |

Примечание: защита лабораторной работы (ЛР), выполнение курсовой работы (КР), написание реферата (Р), эссе (Э), коллоквиум (К), тестирование (Т), презентации (П) и т.д.

# **2.3.3 Примерная тематика курсовых работ (проектов)**. Не предусмотрены курсовые работы

# 2.4 Перечень учебно-методического обеспечения для самостоятельной работы обучающихся по дисциплине (модулю)

| № | Вид СРС                | Перечень учебно-методического обеспечения дисциплины по выполнению самостоятельной работы                    |  |
|---|------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 1 | 1 2 3                  |                                                                                                              |  |
| 1 | Реферат (Р)            | Методические рекомендации по написанию рефератов, утвержденные кафедрой _РКИ, протокол №10 от 19.05.2021_ г. |  |
| 2 | Самостоятельная работа | Методические рекомендации по написанию рефератов, утвержденные кафедрой _РКИ, протокол №10 от 19.05.2021 г.  |  |
| 3 | Самоподготовка         | Методические рекомендации по решению задач, утвержденные кафедрой РКИ, протокол №10 от 19.05.2021 г.         |  |

Учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся из числа инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья (OB3) предоставляются в формах, адаптированных к ограничениям их здоровья и восприятия информации:

Для лиц с нарушениями зрения:

- в печатной форме увеличенным шрифтом,
- в форме электронного документа,
- в форме аудиофайла,
- в печатной форме на языке Брайля.

Для лиц с нарушениями слуха:

- в печатной форме,
- в форме электронного документа.

Для лиц с нарушениями опорно-двигательного аппарата:

- в печатной форме,
- в форме электронного документа,
- в форме аудиофайла.

Данный перечень может быть конкретизирован в зависимости от контингента обучающихся.

# 3. Образовательные технологии, применяемые при освоении дисциплины (модуля)

В ходе изучения дисциплины предусмотрено использование следующих образовательных технологий: лекции, практические занятия, проблемное обучение, модульная технология, подготовка письменных аналитических работ, самостоятельная работа студентов.

Компетентностный подход в рамках преподавания дисциплины реализуется в использовании интерактивных технологий и активных методов (проектных методик, мозгового штурма, разбора конкретных ситуаций, анализа педагогических задач, педагогического эксперимента, иных форм) в сочетании с внеаудиторной работой.

Информационные технологии, применяемые при изучении дисциплины: использование информационных ресурсов, доступных в информационнотелекоммуникационной сети Интернет.

Адаптивные образовательные технологии, применяемые при изучении дисциплины – для лиц с ограниченными возможностями здоровья предусмотрена организация консультаций с использованием электронной почты.

## 4. Оценочные средства для текущего контроля успеваемости и промежуточной аттестации

Оценочные средства предназначены для контроля и оценки образовательных достижений обучающихся, освоивших программу учебной дисциплины Б1.О.02.09 «Тестирование в практике РКИ».

Оценочные средства включает контрольные материалы для проведения **текущего контроля** в форме тестовых заданий, доклада-презентации по проблемным вопросам, разноуровневых заданий, ролевой игры, ситуационных задач и **промежуточной аттестации** в форме вопросов и заданий к зачету.

Структура оценочных средств для текущей и промежуточной аттестации

|          | Код и наименование                                                                                                                               | _                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | Наименование оценоч                                  | ного средства          |
|----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|------------------------|
| <b>№</b> | индикатора                                                                                                                                       | Результаты обучения                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                      | Промежуточная          |
| п/п      | (в соответствии с п. 1.4)                                                                                                                        | (в соответствии с п. 1.4)                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Текущий контроль                                     | аттестация             |
| 1        | ИПК-8.1. Выбирает и реализует в педагогической деятельности современные методы и информационно-коммуникативные технологии.                       | Знает базовые теоретические положения основ лингводидактического тестирования по РКИ. Умеет планировать работу с обучающимися по организации и проведению тестирования на разных этапах обучения. Владеет навыками использования компьютерных технологий в практике тестирования.                                            | Контрольная работа №1-<br>по теме, опрос,<br>реферат | Вопрос на зачете 1-5   |
| 2        | ИПК-8.2. Контролирует и оценивает результаты педагогической деятельности в том числе с использованием информационно-коммуникативных технологий.  | Знает основные критерии оценки педагогической деятельности с использованием информационнокоммуникативных технологий.  Умеет обеспечить успешность процесса восприятия и выражения в межкультурном дискурсе специфики явлений русской культуры.  Владеет навыками работы по организации тестирования иностранных обучающихся. | Вопросы для устного (письменного) опроса по теме     | Вопрос на зачете 6-10  |
| 3        | ИПК-8.3. Анализирует и интерпретирует результаты педагогической деятельности в том числе с применением информационно-коммуникативных технологий. | Знает специфику представления лингвострановедческого материала. Умеет использовать тестовые технологии в учебной деятельности в иностранной аудитории. Владеет навыками работы в иностранной аудитории с использованием современных образовательных                                                                          | Тест по теме, реферат                                | Вопрос на зачете 11-15 |

|   |                                                                                                                                                   | дистанционных                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                      |                        |
|---|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|------------------------|
|   |                                                                                                                                                   | технологий.                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                      |                        |
| 4 | ИПК-12.1. Осуществляет процесс обучения русскому языку как иностранному/неродному, коммуникативную образовательную среду.                         | Знает базовые теоретические положения основ преподавания РКИ для нефилологов. Умеет планировать работу с обучающимися нефилологических специальностей в практике преподавания РКИ на разных этапах обучения. Владеет навыками методической разработки уроков по языку специальности. | Контрольная работа №2-<br>по теме, опрос,<br>реферат | Вопрос на зачете 1-5   |
| 5 | ИПК-12.2.<br>Способствует культурно-<br>речевой адаптации<br>обучающихся; формирует<br>межкультурную<br>коммуникативную<br>образовательную среду. | Знает методы и приёмы обучения иностранцев речевой деятельности. Умеет обеспечить успешность процесса восприятия и выражения в межкультурном дискурсе специфики явлений русской культуры. Владеет навыками работы по социокультурной адаптации иностранных обучающихся.              | Вопросы для устного (письменного) опроса по теме     | Вопрос на зачете 6-10  |
| 6 | ИПК-12.3. Использует современные технологии формирования лингвокультурной и лингвострановедческой компетенции обучающихся.                        | Знает специфику представления лингвострановедческого материала. Умеет использовать лингвокультурологические аспекты в иностранной аудитории. Владеет навыками работы в иностранной аудитории с использованием современных образовательных дистанционных технологий.                  | Тест по теме, реферат                                | Вопрос на зачете 11-15 |
| 7 | ИОПК-9.1. Осознанно ориентируется в современных информационных технологиях.                                                                       | Знает базовые теоретические положения современных информационных технологий.  Умеет использовать информационные технологии в практике тестирования по всем сертификационным уровням. Владеет навыками методической разработки                                                        | Контрольная работа №3-<br>по теме, опрос,<br>реферат | Вопрос на зачете 1-5   |

|   |                                                                                                            | уроков по языку<br>специальности.                                                                                                                                                                                                                                   |                                                  |                       |
|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----------------------|
| 8 | ИОПК-9.2. Использует современные информационные технологии для решения задач профессиональной деятельности | Знает базовые теоретические положения по проектированию и созданию компьютерных тестов в оболочки «Тестер». Умеет разрабатывать и создавать тестовые материалы.  Владеет навыкам использования тестовых материалов с помощью современных информационных технологий. | Вопросы для устного (письменного) опроса по теме | Вопрос на зачете 6-10 |

Типовые контрольные вопросы и задания в виде теста, темы рефератов, необходимые для оценки знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций в процессе освоения образовательной программы

#### Примерный перечень вопросов и заданий

- 1. Что представляет собой лингводидактическое тестирование?
- 2. Что такое лингводидактический тест?
- 3. Когда была образована Российская государственная система тестирования?
- 4. Что необходимо для формирования тестологической компетенции преподавателя?

#### Реферат

#### Темы рефератов

- 1. Лингвометодические основы тестирования.
- 4. Концепция уровневого владения иностранным языком.
- 5. Концепция иноязычного образования в аспекте диалога культур и её значение в практике тестирования по РКИ.
- 6. Менталитет как важнейшая категория межкультурного общения при проведении субтеста «Говорение».
- 7. Учёт особенностей национального менталитета в процессе обучения русскому языку и организации тестирования.
- 8. Проблемы адаптивного тестирования и адаптации тестов к национальным и личностным особенностям тестируемых.
- 9. Тестирование в обучении РКИ: (ТЭУ/А1, ТБУ/2). Содержание языковой и коммуникативно-речевой компетенций.
- 10. Тестирование в обучении РКИ. І сертификационный уровень (ТРКИ-1/В1). Содержание языковой и коммуникативно-речевой компетенций.
- 11. Тестирование в обучении РКИ. 2 сертификационный уровень (ТРКИ-2/В2). Содержание языковой и коммуникативно-речевой компетенций.
- 12. Тестирование в обучении РКИ. 3 сертификационный уровень (ТРКИ-3/С1).
- 13. Тестирование в обучении РКИ. 4 сертификационный уровень (ТРКИ-4/С2).

#### Зачетно-экзаменационные материалы для промежуточной аттестации (зачет)

- 1. Ответ на один из вопросов (Лингвометодические основы тестирования).
- 2. Представление разработки тестовых материалов.
- 3. Реферат по избранной теме.

| Оценка       | Критерии оценивания по зачету                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| «Зачтено»    | оценка «зачтено» выставляется студенту, твердо знающему программный материал, грамотно и по существу излагающего его, который не допускает существенных неточностей в ответе на вопрос, правильно применяет теоретические положения при решении практических вопросов и задач, владеет необходимыми приемами их решения |
| «Не зачтено» | оценка «не зачтено» выставляется студенту, который не усвоил значительной части программного материала, допускает существенные ошибки, неуверенно, с большим затруднением решает практические задачи                                                                                                                    |

Оценочные средства для инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья выбираются с учетом их индивидуальных психофизических особенностей.

- при необходимости инвалидам и лицам с ограниченными возможностями здоровья предоставляется дополнительное время для подготовки ответа на экзамене;
- при проведении процедуры оценивания результатов обучения инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья предусматривается использование технических средств, необходимых им в связи с их индивидуальными особенностями;
- при необходимости для обучающихся с ограниченными возможностями здоровья и инвалидов процедура оценивания результатов обучения по дисциплине может проводиться в несколько этапов.

Процедура оценивания результатов обучения инвалидов и лиц с ограниченными возможностями здоровья по дисциплине (модулю) предусматривает предоставление информации в формах, адаптированных к ограничениям их здоровья и восприятия информации:

Для лиц с нарушениями зрения:

- в печатной форме увеличенным шрифтом,
- в форме электронного документа.

Для лиц с нарушениями слуха:

- в печатной форме,
- в форме электронного документа.

Для лиц с нарушениями опорно-двигательного аппарата:

- в печатной форме,
- в форме электронного документа.

Данный перечень может быть конкретизирован в зависимости от контингента обучающихся.

#### 5. Перечень учебной литературы, информационных ресурсов и технологий

#### 5.1. Учебная литература

- 1. Азимов Э.Г., Информационно-коммуникационные технологии в преподавании русского языка как иностранного. , М.: Русский язык. Курсы, 2012.– 352 с.
- 2. Балыхина Т.М., Основы теории тестов и практика тестирования (в аспекте русского языка как иностранного)— М.: Русский язык. Курсы, 2009.—240с.
- 3. Абрамов В.П., Кузнецова О.И., Оковитая Ю.Ф. Здравствуй, Кубань! Здравствуй, Сочи! Учебное пособие по русскому языку с мультимедийным приложением для иностранных учащихся. М.: Русский язык. Курсы, 2009.–184с., ил.
- 4. Крючкова, Л.С. Практическая методика обучения русскому языку как иностранному: учебное пособие. [Электронный ресурс]/ Л.С. Крючкова, Н.В. Мощинская. Электрон.дан. М.: ФЛИНТА, 2017. 477 с. Режим доступа: http://e.lanbook.com/book/92724 Загл. с экрана. Стр.54-60.

#### 5.2. Периодическая литература

- 1. Базы данных компании «Ист Вью» <a href="http://dlib.eastview.com">http://dlib.eastview.com</a>
- 2. Электронная библиотека GREBENNIKON.RU https://grebennikon.ru/

# **5.3.** Интернет-ресурсы, в том числе современные профессиональные базы данных и информационные справочные системы

#### Электронно-библиотечные системы (ЭБС):

- 1. ЭБС «ЮРАЙТ» https://urait.ru/
- 2. ЭБС «УНИВЕРСИТЕТСКАЯ БИБЛИОТЕКА ОНЛАЙН» www.biblioclub.ru
- 3. ЭБС «BOOK.ru» https://www.book.ru
- 4. 9EC «ZNANIUM.COM» www.znanium.com
- 5. ЭБС «ЛАНЬ» <a href="https://e.lanbook.com">https://e.lanbook.com</a>

#### Профессиональные базы данных:

- 1. Web of Science (WoS) <a href="http://webofscience.com/">http://webofscience.com/</a>
- 2. Scopus <a href="http://www.scopus.com/">http://www.scopus.com/</a>
- 3. ScienceDirect www.sciencedirect.com
- 4. Журналы издательства Wiley https://onlinelibrary.wiley.com/
- 5. Научная электронная библиотека (НЭБ) <u>http://www.elibrary.ru/</u>
- 6. Полнотекстовые архивы ведущих западных научных журналов на Российской платформе научных журналов НЭИКОН <a href="http://archive.neicon.ru">http://archive.neicon.ru</a>
- 7. Национальная электронная библиотека (доступ к Электронной библиотеке диссертаций Российской государственной библиотеки (РГБ) https://rusneb.ru/
- 8. Президентская библиотека им. Б.Н. Ельцина <a href="https://www.prlib.ru/">https://www.prlib.ru/</a>
- 9. Электронная коллекция Оксфордского Российского Фонда <a href="https://ebookcentral.proquest.com/lib/kubanstate/home.action">https://ebookcentral.proquest.com/lib/kubanstate/home.action</a>
- 10. Springer Journals https://link.springer.com/
- 11. Nature Journals <a href="https://www.nature.com/siteindex/index.html">https://www.nature.com/siteindex/index.html</a>
- 12. Springer Nature Protocols and Methods https://experiments.springernature.com/sources/springer-protocols
- 13. Springer Materials http://materials.springer.com/
- 14. zbMath https://zbmath.org/
- 15. Nano Database https://nano.nature.com/
- 16. Springer eBooks: https://link.springer.com/
- 17. Лекториум ТВ <a href="http://www.lektorium.tv/">http://www.lektorium.tv/</a>

#### Информационные справочные системы:

1. Консультант Плюс — справочная правовая система (доступ по локальной сети с компьютеров библиотеки)

#### Ресурсы свободного доступа:

- 1. Американская патентная база данных <a href="http://www.uspto.gov/patft/">http://www.uspto.gov/patft/</a>
- 2. Полные тексты канадских диссертаций <a href="http://www.nlc-bnc.ca/thesescanada/">http://www.nlc-bnc.ca/thesescanada/</a>
- 3. КиберЛенинка (<u>http://cyberleninka.ru/</u>);
- 4. Министерство науки и высшего образования Российской Федерации <a href="https://www.minobrnauki.gov.ru/">https://www.minobrnauki.gov.ru/</a>;
- 5. Федеральный портал "Российское образование" http://www.edu.ru/;
- 6. Информационная система "Единое окно доступа к образовательным ресурсам" <a href="http://window.edu.ru/">http://window.edu.ru/</a>;
- 7. Единая коллекция цифровых образовательных ресурсов <a href="http://school-collection.edu.ru/">http://school-collection.edu.ru/</a>.
- 8. Федеральный центр информационно-образовательных ресурсов (http://fcior.edu.ru/);
- 9. Проект Государственного института русского языка имени А.С. Пушкина "Образование на русском" <a href="https://pushkininstitute.ru/">https://pushkininstitute.ru/</a>;
- 10. Справочно-информационный портал "Русский язык" <a href="http://gramota.ru/">http://gramota.ru/</a>;
- 11. Служба тематических толковых словарей <a href="http://www.glossary.ru/">http://www.glossary.ru/</a>;
- 12. Словари и энциклопедии http://dic.academic.ru/;
- 13. Образовательный портал "Учеба" <a href="http://www.ucheba.com/">http://www.ucheba.com/</a>;
- 14. Законопроект "Об образовании в Российской Федерации". Вопросы и ответы <a href="http://xn--273--84d1f.xn--p1ai/voprosy\_i\_otvety">http://xn--273--84d1f.xn--p1ai/voprosy\_i\_otvety</a>

### Собственные электронные образовательные и информационные ресурсы КубГУ:

- 1. Среда модульного динамического обучения http://moodle.kubsu.ru
- 2. База учебных планов, учебно-методических комплексов, публикаций и конференций http://mschool.kubsu.ru/
- 3. Библиотека информационных ресурсов кафедры информационных образовательных технологий <a href="http://mschool.kubsu.ru">http://mschool.kubsu.ru</a>;
- 4. Электронный архив документов КубГУ http://docspace.kubsu.ru/
- 5. Электронные образовательные ресурсы кафедры информационных систем и технологий в образовании КубГУ и научно-методического журнала "ШКОЛЬНЫЕ ГОДЫ" <a href="http://icdau.kubsu.ru/">http://icdau.kubsu.ru/</a>

#### 6. Методические указания для обучающихся по освоению дисциплины (модуля)

По курсу предусмотрено проведение лекционных занятий, на которых даётся основной систематизированный материал, а также практических занятий. Распределение занятий по часам представлено в РПД.

Важнейшим этапом курса является самостоятельная работа с использованием научной литературы.

В освоении дисциплины инвалидами и лицами с ограниченными возможностями здоровья большое значение имеет индивидуальная учебная работа (консультации) — дополнительное разъяснение учебного материала.

Индивидуальные консультации по предмету являются важным фактором, способствующим индивидуализации обучения и установлению воспитательного контакта

между преподавателем и обучающимся инвалидом или лицом с ограниченными возможностями здоровья.

## 7. Материально-техническое обеспечение по дисциплине (модулю)

| Наименование специальных                                                                                      | Оснащенность специальных                                                                                  | Перечень лицензионного программного                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| помещений Учебные аудитории для                                                                               | помещений Мебель: учебная мебель.                                                                         | обеспечения Microsoft Desktop Education ALNG                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| Учебные аудитории для проведения занятий лекционного типа (ауд. 335)                                          | Мебель: учебная мебель. Технические средства обучения: экран, проектор, ноутбук, аудиосистема.            | Місгозоft Desktop Education ALNG LicSAPk MVL Pre2017EES A Faculty EES (код 2UJ-00001) Пакет программного обеспечения «Платформа для настольных компьютеров» в рамках соглашения с правообладателем Microsoft «Enrollment for Education Solutions».  Місгозоft O365ProPlusforEDU AllLng MonthlySubscriptions-VolumeLicense MVL 1License AddOn toOPP (код 5XS-00003) для преподавателей и сотрудников на использование в соответствии с лицензионными правилами правообладателя программного обеспечения Office 365 Professional Plus для учебных заведений с использованием облачных технологий. ABBYY FineReader 12 – ПО для распознавания отсканированных изображений (ABBYY). Артикул правообладателя ABBYY FineReader 12 Согрогаte 11-25 лицензий Concurrent. КонсультантПлюс – Справочная Правовая Система (КонсультантПлюс). Артикул правообладателя КонсультантПлюс. Норд - Лингафонный программноаппаратный комплекс (ООО "Норд-ЛК"). Артикул правообладателя Норд. PROMT Professional - Программное обеспечение для перевода текстов (PROMT). Артикул правообладателя PROMT Professional 9.5 ГИГАНТ, |
| Учебные аудитории для проведения занятий семинарского типа, групповых и индивидуальных консультаций, текущего | Мебель: учебная мебель. Технические средства обучения: экран, переносной проектор, ноутбук, аудиосистема. | академическая версия.  Microsoft Desktop Education ALNG LicSAPk MVL Pre2017EES A Faculty EES (код 2UJ-00001) Пакет программного обеспечения «Платформа для настольных компьютеров» в рамках соглашения с правообладателем Microsoft «Enrollment for Education                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| контроля и промежуточной аттестации (ауд. 308, 311, 319, 327, 328a, 329, 336, 337, 338, 340, 340a)            |                                                                                                           | Solutions».  Microsoft O365ProPlusforEDU AllLng MonthlySubscriptions-VolumeLicense MVL 1License AddOn toOPP (код 5XS- 00003) для преподавателей и сотрудников на использование в соответствии с лицензионными правилами правообладателя                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|                                                                                                               |                                                                                                           | программного обеспечения Office 365<br>Professional Plus для учебных заведений с<br>использованием облачных технологий.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

|                          | I                             | ADDVV F' D. 1. 12 HO                                                          |
|--------------------------|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|
|                          |                               | ABBYY FineReader 12 – ПО для                                                  |
|                          |                               | распознавания отсканированных                                                 |
|                          |                               | изображений (АВВҮҮ). Артикул                                                  |
|                          |                               | правообладателя ABBYY FineReader 12                                           |
|                          |                               | Corporate 11-25 лицензий Concurrent.                                          |
|                          |                               | КонсультантПлюс – Справочная                                                  |
|                          |                               | Правовая Система (КонсультантПлюс).                                           |
|                          |                               | Артикул правообладателя                                                       |
|                          |                               | КонсультантПлюс.                                                              |
|                          |                               | Норд - Лингафонный программно-<br>аппаратный комплекс (ООО "Норд-ЛК").        |
|                          |                               | Артикул правообладателя Норд.                                                 |
|                          |                               | PROMT Professional - Программное                                              |
|                          |                               | обеспечение для перевода текстов                                              |
|                          |                               |                                                                               |
|                          |                               | (PROMT). Артикул правообладателя PROMT Professional 9.5 ГИГАНТ,               |
|                          |                               |                                                                               |
| N. C                     | N 5 - 5 - 5 - 5               | академическая версия.                                                         |
| Учебные аудитории для    | Мебель: учебная мебель.       | Microsoft Desktop Education ALNG<br>LicSAPk MVL Pre2017EES A Faculty EES      |
| курсового проектирования | Технические средства          | •                                                                             |
| (выполнения курсовых     | обучения: проектор, экран,    | (код 2UJ-00001) Пакет программного                                            |
| работ) (ауд. 332)        | моноблок с доступом к сети    | обеспечения «Платформа для                                                    |
|                          | «Интернет» и обеспечением     | настольных компьютеров» в рамках                                              |
|                          | доступа в электронную         | соглашения с правообладателем                                                 |
|                          | информационно-                | Microsoft «Enrollment for Education Solutions».                               |
|                          | образовательную среду         |                                                                               |
|                          | организации (16 шт.),         | Microsoft O365ProPlusforEDU AllLng                                            |
|                          | ноутбук, интерактивная доска, | MonthlySubscriptions-VolumeLicense                                            |
|                          | аудиосистема.                 | MVL 1License AddOn toOPP (код 5XS-                                            |
|                          |                               | 00003) для преподавателей и                                                   |
|                          |                               | сотрудников на использование в                                                |
|                          |                               | соответствии с лицензионными                                                  |
|                          |                               | правилами правообладателя                                                     |
|                          |                               | программного обеспечения Office 365                                           |
|                          |                               | Professional Plus для учебных заведений с использованием облачных технологий. |
|                          |                               |                                                                               |
|                          |                               | ABBYY FineReader 12 – ПО для                                                  |
|                          |                               | распознавания отсканированных                                                 |
|                          |                               | изображений (АВВҮҮ). Артикул                                                  |
|                          |                               | правообладателя ABBYY FineReader 12                                           |
|                          |                               | Corporate 11-25 лицензий Concurrent.                                          |
|                          |                               | КонсультантПлюс – Справочная                                                  |
|                          |                               | Правовая Система (КонсультантПлюс).                                           |
|                          |                               | Артикул правообладателя                                                       |
|                          |                               | КонсультантПлюс.                                                              |
|                          |                               | Норд - Лингафонный программно-                                                |
|                          |                               | аппаратный комплекс (ООО "Норд-ЛК").                                          |
|                          |                               | Артикул правообладателя Норд.                                                 |
|                          |                               | PROMT Professional - Программное                                              |
|                          |                               | обеспечение для перевода текстов                                              |
|                          |                               | (PROMT). Артикул правообладателя PROMT Professional 9.5 ГИГАНТ,               |
|                          |                               | -                                                                             |
|                          | 1                             | академическая версия.                                                         |

Для самостоятельной работы обучающихся предусмотрены помещения, укомплектованные специализированной мебелью, оснащенные компьютерной техникой с возможностью подключения к сети «Интернет» и обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду университета.

| Наименование       | Оснащенность помещений для         | Перечень лицензионного   |
|--------------------|------------------------------------|--------------------------|
| помещений для      | самостоятельной работы обучающихся | программного обеспечения |
| самостоятельной    |                                    |                          |
| работы обучающихся |                                    |                          |

Помещение для самостоятельной работы обучающихся (читальный зал Научной библиотеки, к. 109C)

Мебель: учебная мебель.
Комплект специализированной мебели: компьютерные столы.
Оборудование: компьютерная техника с подключением к информационнокоммуникационной сети «Интернет» и доступом в электронную информационно-образовательную среду образовательной организации, веб-камеры, коммуникационное оборудование, обеспечивающее доступ к сети интернет (проводное соединение и беспроводное соединение по технологии Wi-Fi)

Microsoft Desktop Education ALNG LicSAPk MVL Pre2017EES A Faculty EES (код 2UJ-00001) Пакет программного обеспечения «Платформа для настольных компьютеров» в рамках соглашения с правообладателем Microsoft «Enrollment for Education Solutions». Microsoft O365ProPlusforEDU AllLng MonthlySubscriptions-VolumeLicense MVL 1License AddOn toOPP (код 5XS-00003) для преподавателей и сотрудников на использование в соответствии с лицензионными правилами правообладателя программного обеспечения Office 365 Professional Plus для учебных заведений с использованием облачных технологий.

Помещение для самостоятельной работы обучающихся (зал доступа к электронным ресурсам и каталогам, к. A213)

Мебель: учебная мебель.
Комплект специализированной мебели: компьютерные столы.
Оборудование: компьютерная техника с подключением к информационнокоммуникационной сети «Интернет» и доступом в электронную информационно-образовательную среду образовательной организации, веб-камеры, коммуникационное оборудование, обеспечивающее доступ к сети интернет (проводное соединение и беспроводное соединение по технологии Wi-Fi)

Microsoft Desktop Education ALNG LicSAPk MVL Pre2017EES A Faculty EES (код 2UJ-00001) Пакет программного обеспечения «Платформа для настольных компьютеров» в рамках соглашения с правообладателем Microsoft «Enrollment for Education Solutions». Microsoft O365ProPlusforEDU AllLng MonthlySubscriptions-VolumeLicense MVL 1License AddOn toOPP (код 5XS-00003) для преподавателей и сотрудников на использование в соответствии с лицензионными правилами правообладателя программного обеспечения Office 365 Professional Plus для учебных заведений с использованием облачных технологий.